



# DOMOWINA

TOP 4.

## Naćisk protokola zjawneho dźěla

### 2. (rjadne) posedženje Zwjazkowego předsydstwa Domowiny

---

datum: pjatk, 19.11.2021

městnosť: Serbski dom w Budyšinje

čas: 17.30 – 22.00 hodź.

přitomni: D. Statnik, M. Hančik, dr. H. Leipner, B. Cyž, B. Bělk, J. Bělk, A. Hiccyna, D. Wowčerjowa, L. Žurec-Pukačowa, J. Clausen, D. Dyrlich, M. Mark

digitalnje: L. Dučmanowa, M. Libšowa, D. Maticowa, M. Młynkowa, F. Ričel, M. Michałkowa, M. Funka, K. Grofa, F. Grajcarek, W. Janhoefer, W. Bejmak, K. Ela, F. Albertowa, M. Hasacky, G. Šejn

zamołwjeni: M. Brycka, J. Dünnbierowa, B. Scapan

hosćo: M. Kowar, J. Šotćina, M. Końcař (digitalnje), M. Di Sarnowa (digitalnje), dr. B. Brězanowa (digitalnje), B. Melcher (digitalnje), M. Šusterowa

---

#### 0. Zahajenje posedženja

wotewrjenje a powitanje / zwěšćenje přitomnosće a zamołwjenjow / zwěšćenje wobzamknjenjakmanosće / schwalenje dnjoweho porjada / zwěšćenje zajatosće

Spočatnje wobdźěli so na posedženju 23 člonow = 77 %; z tym je wólbokmanosć zaručena.

Wobzamknjenje č. 17 z dnja 19.11.2021:

**Dnjowy porjad posedženja Zwjazkowego předsydstwa so schwali.**

za namjet: 23	přećiwo namjetej: 0	so hłosa wzda: 0
---------------	---------------------	------------------

Namjet so z tym přiwwa.

Zajatosć so njezwěsći.

#### 1. Předstajenje aktualneje situacije župy "Michał Hórnik"

Županka župy M. Hórnik, D. Wowčerjowa, předstaji z pomocu prezentacije tuchwilnu situaciju župy a ćežišća dźěławosće w přichodnych lětach. Někotre

planowane aktiwity so lětsa nažel njemóžachu přewjesć, ale wšitke přewjedzene zarjadowanja su dobry wothłós žnjeli.

17.50 hodź: Jan Clausen wopušći nachwilnje wuradźowanje (proba za schadźowanku) a F. Albertowa a M. Hasacky so digitalnje přidružitaj, z tym je nětko 24 přítomnych.

## **2. Rozprawa předsydy Domowiny, prezidija a člonow zwjazkowego předsydstwa wo dźěławosći třěšneho zwjazka mjez posedženjomaj zwjazkowego předsydstwa**

Rozprawa předsydy člonam zwjazkowe předsydstwa pisomnje předleži.

D. Statnik wupraji B. Cyžej zbožopřeća k wuznamjenjenju ze zwjazkowym zaslužbowym křižom a K. Grofje k wuzwolenju do předsydstwa MENS. K. Grofa informuje člonow ZP skrótko wo hłownych wuslědkach zarjadowanja MENS w Bretonskej.

## **3. Informacija k aktualnym aspektam dźěławosće zarjada Domowiny a RCW**

M. Kowar k tomu wuwjedže, zo je ponowjenje IT-struktury w zarjedže tuchwilu jedyn z wažnych nadawkow, kotryž dyrbi so w přichodnych tydženjach dokónčić. Přepodaće jednaćelstwa je dalše čezišćo dźěławosće, kotrež so krok po kroku realizuje. Wužadowace su nětko wězo tež so měnjace Corona-postajenja, to rjadowanje dźěławosće počezuje.

Dr. B. Brězanowa zdžěli, zo staj rozprawa 2021 a plan za lěto 2022 dodžělanaj a budžetaj so w januaru předstajić, ale z redakciskim kóncom 30.11. 2021. W zwisku z 20-lětnym wobstaćom RCW su so někotre zarjadowanja wotměli, kotrež su dobry wothłós žnjeli. Administratiwne džěło sej přidatnje tójšto časa žada, dokelž su to dołhodobne a wužadowace procesy. Situacija w internaće w Budyšinje je hladajo na personal jara kritiska a pomoc z RCW drje so organizuje, je pak jenož we wěstej měrje móžna.

## **4. Naprašowanja člonow Domowiny a hosći k serbskim naležnosćam**

Dnjowy dypk so njetrjeba wobjednać, dokelž njepředleža žane naprašowanja.

## **5. Schwalenje protokola 1. (rjadneho) posedženja z dnja 24.09.2021**

Wobzamknjenje č. 18 z dnja 19.11.2021:

**Protokol 1. rjadneho posedženja z dnja 24.09.2021 so schwali.**

za namjet: 22	přećiwo namjetej: 0	so hłosa wzda: 2
---------------	---------------------	------------------

Namjet so z tym přiwza.

*Z organizatoriskich přičin so dypk 7.2. hižo na tutym městnje wobjednawa.*

## **6. Informacija k spěchowanju serbskich projektow we wobłuku strukturneje změny**

### **6.1. Informacija wo projekće strukturneje změny “Serbski forum wědy na Lawskim arealu”**

Zastupuju direktora Założby za serbski lud, Jana Budarja, rozloží M. Mošowa planowanski proces projekta a pokaza na hoberske wužadanja w tutym zwisku. Spočatny wobjim investicije we wysokosći někak 6 mil. € je z rozsudom za nowotwar rozrostł na nětko wjace hač 44 mil. € planowaneje sumy. Hłownje pónđže nětko wo to, twarskeho knjeza namakać, dokelž hladajo na fachowe kompetency so založba njewidzi kmana, tutón nadawk přewzać. K tomu budže založbowa rada wuradźować a potom rozsudzić.

Tež Bj. Cyž widzi jedyn hoberski problem hladajo na přewzaće cyłkowneje zamołwitosće. Cyła kopica wotewrjenych prašenjow hišće wobsteji. Po jeho mēnjenju w krótkim času k tomu žane doskónčne rozsudy móžne njejsu.

Na prašenje A. Hiccyneje za realistiskej alternatiwu wotmołwi Bj. Cyž, zo je za tajki wulki objekt wobšěrnny instrumentarij trěbny. Tež wokrjes dyrbi sobu zamołwitosć přewzać a jednotliwe zamołwitosće maja so dokładnje rjadować. Tule mysl tež dr. H. Leipner podpěra.

### **6.2. Informacija k spěchowanskim směrnicom Założby za serbski lud nastupajo serbske projekty we wobłuku strukturneje změny**

K tomu M. Mošowa wuwjedže, zo staj so w tym nastupanju w Braniborskej a Sakskej rozdźelnej pućaj kročiłoj. Braniborska je so rozsudziła za spěchowanske realizowanje cyłkownje šěsć projektow hač do lěta 2031 planować. Sakska spěchuje wšelake projekty hač do lěta 2038 z cyłkownje 2,5 mil. € lětnje. Sředki staja so k dispoziciji za projekty k zdźerženju a spěchowanju serbskeje rěče, kotrež so zdžěla jara wulkomyslnje wopisane.

Bj. Cyž wupraji swoje wobmyslenja. Wón doporuči gremijej, zo dyrbi so wšitko za to činić, zo so we wuskim dialogu koordinaciska struktura wutwori, kiž zaruči zamołwite wužiwanje srědkow.

Na prašenje W. Bejmaka, što je w dypku 2.2. směrnicy konkretnje mēnjene, wotmołwi M. Mošowa, zo měri so to na spěchowanje priwatnych předewzaćow, kotrež chcedža so załožiť.

Damian Dürlich wopušći nachwilnje wuradźowanje (proba za schadźowanku).

## **7. Wobzamknjenja**

### **7.1. Stejišćo Domowiny k spěchowanskimaj směrnicomaj Założby za serbski lud nastupajo strukturne srědki § 17 č. 31 zakonja k zmócnjenju struktury**

předloha ZP 26/2021

B. Cyž podšmórnje hišće raz doporučenje w dypku 6 a potwjerdzi nuznosť wutworjenja tajkeho gremija.

Dr. Leipner pokaza na to, zo dyrbjta župy móžnosť dóstać, so wuprajíc. Džěto na bazy je wažne w tutym procesu.

Wobzamknjenje čo. 19 z dnja 19.11.2021:

**Zwjazkowe předsydstwo bjerje stejišćo prezidija Domowiny k spěchowanskimaj směrnicomaj Založby za serbski lud nastupajo strukturne srědky na wědomje. Zdobom so stejišću přizamknje.**

za namjet: 23	přećiwo namjetej: 0	so hłosa wzda: 0
---------------	---------------------	------------------

Namjet so z tym přiwwa.

**7.2. Džětowe směrnicy Domowiny - přiřadowanje přislušnosćow zarjada a přiřadowanje nadawkow džětowym wuběrkam Zwjazkowego předsydstwa předloha ZP 22/2021**

Wobzamknjenje čo. 20 z dnja 19.11.2021:

**Zwjazkowe předsydstwo Domowiny bjerje přiřadowanje přislušnosćow zarjada a přiřadowanje nadawkow džětowym wuběrkam a gremijam Zwjazkowego předsydstwa nastupajo džětowych směrnicy na wědomje.**

za namjet: 22	přećiwo namjetej: 0	so hłosa wzda: 0
---------------	---------------------	------------------

Namjet so z tym přiwwa.

**7.3. Wobsadźenje wuběrkow ZP a zahajenje jich džělawosće předloha ZP 23/2021**

D. Statnik informuje, zo su přizjewjenja za wuběrki po ličbje jara rozdźelne byli a za dwaj wuběrkaj běštej jenož jedne resp. žane přizjewjenje. Z tutej přičiny su so nětko 6 wuběrkow wutworili. Zamołwitosće ze stron zarjada hišće njejsu zřadowane.

A. Hiccyna praša so, štó přeprosny na posedženja wuběrkow, resp. štó džěto wuběrkow koordinuje.

D. Statnik: Sekretaroyo to rjaduja, referenća w zwisku z jich džětowym wobłukom to přewzaja.

Wuběrkam so slědowace člonki/čłony Zwjazkowego předsydstwa přiřaduja:

1. wuběrk za kubłanje  
L. Dučmanowa, A. Hiccyna, M. Libšowa, M. Młynkowa, D. Wowčerjowa,  
M. Hasacky, J. Dünnbierowa, M. Mark, F. Albertowa
2. wuběrk za kulturu a wuměštwu  
Jan Bělk, Měrćin Brycka, F. Grajcarek, F. Ričel, L. Žurec-Pukačowa, G. Šejn
3. wuběrk za politiske a prawniske naležnosće  
Bjarnat Cyž, K. Ela, M. Michałkowa, J. Clausen,
4. wuběrk za zjawnostne a wukrajne džěło  
B. Bělk, K. Grofa, J. Clausen, B. Šćapan, M. Funka
5. wuběrk za naležnosće strukturneje změny, hospodarstwo a infrastrukturu  
Bjarnat Cyž, dr. H. Leipner, D. Maticowa, W. Bejmak, D. Statnik, F. Ričel
6. wuběrk za nutřkownu demokratiju a serbsku ciwilnu towaršnosť  
D. Dyrlich, W. Janhoefer, D. Statnik, M. Hančik,

Wobzamknjenje č. 21 z dnja 19.11.2021:

**Zwjazkowe předsydstwo Domowiny wopodstatni člonow slědowacych džěłowych wuběrkow, kaž tež wobsahowe wusměrjenje wuběrkow za wólbnu dobu 2021-2025:**

1. wuběrk za kubłanje
2. wuběrk za kulturu a wuměštwu
3. wuběrk za politiske a prawniske naležnosće
4. wuběrk za zjawnostne a wukrajne džěło
5. wuběrk za naležnosće strukturneje změny, hospodarstwo a infrastrukturu
6. wuběrk za nutřkownu demokratiju a serbsku ciwilnu towaršnosť

**Zdobom zběhnje swoje wobzamknjenje č. 11 z dnja 24.09.2021 (Wutworjenje wuběrkow Zwjazkowego předsydstwa).**

za namjet: 24	přećiwo namjetej: 0	so hłosa wzda: 0
---------------	---------------------	------------------

Namjet so z tym přiwwa.

**7.4. Načisk jednanskeho porjada zwjazkowego předsydstwa za wólbnu dobu 2021-2025**

předłoha ZP 15/2021

M. Hančik pokaza na jednu redakcionelnu změnu:

- str. 6, § 3, dypk 10: "posrědkować", ma rěkać "sposrědkować"

Wobzamknjenje č. 22 z dnja 19.11.2021:

**Zwjazkowe předsydstwo Domowiny wobzamknje:  
Jednanski porjad Zwjazkowego předsydstwa Domowiny za wólbnu dobu 2021-2025 so schwali a wotnětka płaći.**

za namjet: 24	přećiwo namjetej: 0	so hłosa wzda: 0
---------------	---------------------	------------------

Namjet so z tym přiwza.

**7.5. Načisk jednanskeho porjada prezidija zwjazkowego předsydstwa za wólbnu dobu 2021-2025**

předłoha ZP 16/2021

M. Hančik prosy wo redakcionelne změny:

- str. 6, §4, dypk 4: 3 sadža – ma rěkać “předłohi, kotrež”
- str. 8, § 5, dypk 4: “njezmóžnja”, ma rěkać “znjezmóžnja”
- str. 9, § 5, dypk 10: “přistupnić”, ma rěkać “spřistupnić”

Wobzamknjenje č. 23 z dnja 19.11.2021:

**Zwjazkowe předsydstwo Domowiny wobzamknje:  
Jednanski porjad prezidija Zwjazkowego předsydstwa Domowiny za wólbnu dobu 2021-2025 so schwali a wotnětka płaći.**

za namjet: 24	přećiwo namjetej: 0	so hłosa wzda: 0
---------------	---------------------	------------------

Namjet so z tym přiwza.

D. Statnik wupraji M. Di Sarnowej a člonam prezidija swój džak za dobry přihot dokumentow.

**7.6. Narunanje člona wuběrka Horsta Krawcyka - dotalny trenar balokoparjow - přez Svena Ballacka – nowy trenar balokoparjow**

předłoha ZP 21/2021

Wobzamknjenje č. 24 z dnja 19.11.2021:

**Zwjazkowe předsydstwo Domowiny wobzamknje:  
Zwjazkowe předsydstwo powoła na namjet přihotowanskeho wuběrka za Europeadu 2022 Svena Ballacka do wuběrka a džakuje so zdobom Horstej Krawcykej za swoje spomóžne dotalne džěło.**

za namjet: 24	přećiwo namjetej: 0	so hłosa wzda: 0
---------------	---------------------	------------------

Namjet so z tym přiwza.

19.49 hodź.: Jan Clausen so zaso wobdžěli a Matej Mark so na městnje přidruži. Z tym je nětko 26 člonow přitomnych.

## 8. Informacije

### 8.1. Rozprawa dotalnego zastupjerja Serbow w Sakskej krajnej wustawje za priwatny rozhłós a nowe medije (SLM) na dobu 2016-2022

D. Statnik je zestajił prezentaciju wo nadawkach SLM a wo jeho skutkowanju w tutym gremiju wot 2016 do 2021.

A. Hiccynu zajimuje, hač ma SLM tež wliw na to, zo bychu so w druhich priwatnych sćelakach snano tež serbske temy bóle jewili?

K tomu wón wuwjedže, zo priwatnym sćelakam njemóžeš předpisać a zo je to tež prašenje pjenjez, wšako su hospodarsce orientowane. Móže so jenož za to sensibilizować a wo tym rěčeć. W jednotliwych padach pak widži móžnosće, n. př. hdyž budže Europeda.

B. Bělk chce wědžeć, kak daloko je džěłowe městno Michała Cyža zaručene? K tomu D. Statnik praji, zo njeleži to w zamołwitosći SLM. To je naležnosć Założby za serbski lud. Tam dyrbi so na kóždy pad do přichoda inwestować a za dorostom hladać.

Jan Bělk prosy wo podpěru towarstwam/wuměćcam. Pomocliwa by była lisćina priwatnych sćelakow, kotrymž móhli towarstwa/wuměłcy medijowe wozjewjenja posrědkować?

## 9. Aktualna debata čłonow zwjazkowneho předsydstwa k namjetowanej tematice po jednanskim porjedže ZP § 2 dypk 2

Dnjowy dypk so šmórnje, dokelž žane zapodaća njepředleža.

## 10. Wšelčizny a informacije

### 10.1. List na měščanostu dla Bismarckowneho pomnika

D. Statnik wuwjedže k předležacemu listej, zo je tutón w mjenje Domowiny na wyšeho měščanostu a wšitkim frakcijam měščanskeje rady póstał.

Dr. H. Leipner praša so za stawom online-peticije? F. Ričel pokaza na wotpowědnu stronu.

### 10.2. Zarjadowanje krajneje centrale 23.11.21 k tematice kubłanskeje awtonomije Serbow

Zarjadowanje krajneje centrale 23.11.21 k tematice kubłanskeje awtonomije Serbow je so wotprajiło. W předpolu je tematika tutoho foruma wjele iritacije wuwabiła. Čłonojo Zwjazkowneho předsydstwa wupraja njezrozumliwosć za wašnje organizowanja a tež za wašnje postupowanja krajneje centrale. Zarjadowanje planuje so nětko za nalěćo 2022.

### **10.3. Zakónčace zarjadowanje “Kulturneho plana Łužica / Kulturplan Lausitz”**

Jan Bělk praša so za pohódnoćenjom procesa nastajenja kulturneho plana, kotryž je so nětko zakónčił. D. Statnik rozłóži, zo bě to wobšěrný proces, ćeža bě so tam integrować. Jedne z hłownych doporučenjow je, Łužicu jako cyłkowny kulturny rum wuwěć. Serbja so w dokumenće wobkedźbujaja, su w relewantnych dypkach mjenowani a z tym wobstatk cyłkowneho koncepta. Wuslědk předeleži poprawom přepozdže, dokelž je spěchowanje w zwisku ze strukturnej změnu hižo realizowane. Ze stron Serbow běše dobre wobdźělenje w kóždej z 8 dźěłowych skupin. W kóždej běštaj znajmjeńša dwaj Serbaj zastupjenaj.

### **10.4. Zarjadowanje Serbskeho instituta**

W. Bejmak skedźbni na online-zarjadowanje Serbskeho instituta spočatk decembra.

Zjawny dźěl posedženja so skónči.  
Slěduje njezjawny dźěl posedženja.

*protokol: Michaelis Šusterowa*  
*přehladaťoj: Dawid Statnik, Madlenka Di Sarnowa*

*Redakciske změny:*

- 29.11.2021 – dr. B. Brězanowa – dnjowy dypk 3, 2. wotrězk, sada 1 a 2.
- 30.11.2021 – M. Hančik – dypk 7.5., druha korektura: "znjezmóžnja".